

**MISSOURI STATE BOARD OF HEALTH
BUREAU OF VITAL STATISTICS
CERTIFICATE OF DEATH**

1. PLACE OF DEATH

County..... Registration District No. 701 File No. 36257
 Township St. Louis Mo Primary Registration District No. 1008 Registered No. 9639
 City St. Marys Infirmary (No. St. Marys Infirmary) St. _____ Ward _____

2. FULL NAME

(a) Residence. No. St. Charles St. _____ Ward. _____
 (Usual place of abode) (If nonresident give city or town and State)
 Length of residence in city or town where death occurred 24 yrs. — mos. — ds. How long in U.S., if of foreign birth? yrs. mos. ds.

PERSONAL AND STATISTICAL PARTICULARS

3. SEX <u>Female</u>	4. COLOR OR RACE <u>White</u>	5. SINGLE, MARRIED, WIDOWED OR DIVORCED (write the word) <u>married</u>		
5A. IF MARRIED, WIDOWED, OR DIVORCED HUSBAND OF (OR) WIFE OF <u>Ylko Szewela 1899</u>				
6. DATE OF BIRTH (MONTH, DAY AND YEAR) <u>South Korea</u>				
7. AGE	YEARS	MONTHS	DAYS	IF LESS than 1 day, _____ hrs. or _____ min.
<u>abt.</u>	<u>24</u>	<u>—</u>	<u>—</u>	
8. OCCUPATION OF DECEASED				
(a) Trade, profession, or particular kind of work <u>Nurse</u>				
(b) General nature of industry, business, or establishment in which employed (or employer)				
(c) Name of employer				

9. BIRTHPLACE (CITY OR TOWN)

(STATE OR COUNTRY) Austria

PARENTS

10. NAME OF FATHER <u>John Kosok</u>
11. BIRTHPLACE OF FATHER (CITY OR TOWN) (STATE OR COUNTRY) <u>Austria</u>
12. MAIDEN NAME OF MOTHER <u>May Miszko</u>
13. BIRTHPLACE OF MOTHER (CITY OR TOWN) (STATE OR COUNTRY) <u>Austria</u>

14. INFORMANT Theodor Koszlok
 (Address) 1108 Doland

15. FILED Oct 16 1918 Maulb Starkloff
 REGISTRAR

3 MEDICAL CERTIFICATE OF DEATH

16. DATE OF DEATH (MONTH, DAY AND YEAR) Oct 15 19 18
 17. I HEREBY CERTIFY That I attended deceased from L 10/13, 1918, to 10/14, 1918 that I last saw her alive on 10/14, 1918, and that death occurred, on the date stated above, at 10.0/15.18 m. 4 PM

THE CAUSE OF DEATH* WAS AS FOLLOWS:

Peritonitis
 (duration) yrs. mos. ds. 11
 CONTRIBUTORY (SECONDARY) Obstruction of bowels
adhesions due to previous operation
 (duration) yrs. mos. ds. 1
 *WHERE WAS DISEASE CONTRACTED Indefinite

IF NOT AT PLACE OF DEATH: Indefinite
 DID AN OPERATION PRECEDE DEATH? yes DATE OF 10/10/18
 WAS THERE AN AUTOPSY? no
 WHAT TEST CONFIRMED DIAGNOSIS?
 (Signed) J. W. Thie M. D.
Oct 14, 19 18 (Address) 1535 Papin St

*State the DISEASE CAUSING DEATH, or in deaths from VIOLENT CAUSES, state (1) MEANS AND NATURE OF INJURY, and (2) whether ACCIDENTAL, SUICIDAL, or HOMICIDAL. (See reverse side for additional space.)

19. PLACE OF BURIAL, CREMATION, OR REMOVAL <u>St Peter & Paul</u>	DATE OF BURIAL <u>Oct 16 1918</u>
20. UNDERTAKER <u>A Schulick</u>	ADDRESS <u>312 Victory St</u>

N. B.—Every item of information should be carefully supplied. AGE should be stated EXACTLY. PHYSICIANS should state CAUSE OF DEATH in plain terms, so that it may be properly classified. Exact statement of OCCUPATION is very important.

Revised United States Standard Certificate of Death

[Approved by U. S. Census and American Public Health Association.]

Statement of Occupation.—Precise statement of occupation is very important, so that the relative healthfulness of various pursuits can be known. The question applies to each and every person, irrespective of age. For many occupations a single word or term on the first line will be sufficient, e. g., *Farmer or Planter, Physician, Composer, Architect, Locomotive engineer, Civil engineer, Stationary fireman*, etc. But in many cases, especially in industrial employments, it is necessary to know (a) the kind of work and also (b) the nature of the business or industry, and therefore an additional line is provided for the latter statement; it should be used only when needed. As examples: (a) *Spinner*, (b) *Cotton mill*; (a) *Salesman*, (b) *Grocery*; (a) *Foreman*, (b) *Automobile factory*. The material worked on may form part of the second statement. Never return "Laborer," "Foreman," "Manager," "Dealer," etc., without more precise specification, as *Day laborer, Farm laborer, Laborer—Coal mine*, etc. Women at home, who are engaged in the duties of the household only (not paid *Housekeepers* who receive a definite salary), may be entered as *Housewife, Housework* or *At home*, and children, not gainfully employed, as *At school* or *At home*. Care should be taken to report specifically the occupations of persons engaged in domestic service for wages, as *Servant, Cook, Housemaid*, etc. If the occupation has been changed or given up on account of the DISEASE CAUSING DEATH, state occupation at beginning of illness. If retired from business, that fact may be indicated thus: *Farmer (retired, 6 yrs.)* For persons who have no occupation whatever, write *None*.

Statement of cause of death.—Name, first, the DISEASE CAUSING DEATH (the primary affection with respect to time and causation), using always the same accepted term for the same disease. Examples: *Cerebrospinal fever* (the only definite synonym is "Epidemic cerebrospinal meningitis"); *Diphtheria* (avoid use of "Croup"); *Typhoid fever* (never report

"Typhoid pneumonia"); *Lobar pneumonia; Bronchopneumonia* ("Pneumonia," unqualified, is indefinite); *Tuberculosis of lungs, meninges, peritoneum*, etc., *Carcinoma, Sarcoma*, etc., of (name origin; "Cancer" is less definite; avoid use of "Tumor" for malignant neoplasms); *Measles; Whooping cough; Chronic valvular heart disease; Chronic interstitial nephritis*, etc. The contributory (secondary or intercurrent) affection need not be stated unless important. Example: *Measles* (disease causing death), 29 ds.; *Bronchopneumonia* (secondary), 10 ds. Never report mere symptoms or terminal conditions, such as "Asthenia," "Anemia" (merely symptomatic), "Atrophy," "Collapse," "Coma," "Convulsions," "Debility," ("Congenital," "Senile," etc.), "Dropsy," "Exhaustion," "Heart failure," "Hemorrhage," "Inanition," "Marasmus," "Old age," "Shock," "Uremia," "Weakness," etc., when a definite disease can be ascertained as the cause. Always qualify all diseases resulting from childbirth or miscarriage, as "PUERPERAL septicemia," "PUERPERAL peritonitis," etc. State cause for which surgical operation was undertaken. For VIOLENT DEATHS state MEANS OF INJURY and qualify as ACCIDENTAL, SUICIDAL, OR HOMICIDAL, or as probably such, if impossible to determine definitely. Examples: *Accidental drowning; struck by railway train—accident; Revolver wound of head—homicide; Poisoned by carbolic acid—probably suicide*. The nature of the injury, as fracture of skull, and consequences (e. g., *sepsis, tetanus*) may be stated under the head of "Contributory." (Recommendations on statement of cause of death approved by Committee on Nomenclature of the American Medical Association.)

NOTE.—Individual offices may add to above list of undesirable terms and refuse to accept certificates containing them. Thus the form in use in New York City states: "Certificates will be returned for additional information which give any of the following diseases, without explanation, as the sole cause of death: Abortion, cellulitis, childbirth, convulsions, hemorrhage, gangrene, gastritis, erysipelas, meningitis, miscarriage, necrosis, peritonitis, phlebitis, pyemia, septicemia, tetanus." But general adoption of the minimum list suggested will work vast improvement, and its scope can be extended at a later date.

ADDITIONAL SPACE FOR FURTHER STATEMENTS
BY PHYSICIAN.

**MISSOURI STATE BOARD OF HEALTH
BUREAU OF VITAL STATISTICS
CERTIFICATE OF DEATH**

1. PLACE OF DEATH

County..... Registration District No..... File No. 36267
 Township St. Louis Primary Registration District No..... Registered No. 9639
 City St. Louis No. St. Marys Hoop St. St. Ward Ward

2. FULL NAME

Anna Szeivela
 (a) Residence. No. St. Ward.
 (Usual place of abode)
 Length of residence in city or town where death occurred yrs. mos. ds. How long in U.S., if of foreign birth? yrs. mos. ds. (If nonresident give city or town and State)

PERSONAL AND STATISTICAL PARTICULARS

3. SEX F 4. COLOR OR RACE W. 5. SINGLE, MARRIED, WIDOWED OR DIVORCED (write the word) m.

5A. IF MARRIED, WIDOWED, OR DIVORCED HUSBAND OF (OR) WIFE OF

6. DATE OF BIRTH (MONTH, DAY AND YEAR)

7. AGE YEARS MONTHS DAYS IF LESS than 1 day, hrs. or min.

8. OCCUPATION OF DECEASED

(a) Trade, profession, or particular kind of work
 (b) General nature of industry, business, or establishment in which employed. (or employer)
 (c) Name of employer

9. BIRTHPLACE (CITY OR TOWN) (STATE OR COUNTRY)

PARENTS
 10. NAME OF FATHER
 11. BIRTHPLACE OF FATHER (CITY OR TOWN) (STATE OR COUNTRY)
 12. MAIDEN NAME OF MOTHER
 13. BIRTHPLACE OF MOTHER (CITY OR TOWN) (STATE OR COUNTRY)

14. INFORMANT (Address)

15. FILED 1919 Mar 6 Starkloff REGISTRAR

MEDICAL CERTIFICATE OF DEATH

16. DATE OF DEATH (MONTH, DAY AND YEAR) Oct. 15 19 18

17. I HEREBY CERTIFY, That I attended deceased from 19..... to 19..... that I last saw him alive on 19....., and that death occurred, on the date stated above, at.....

THE CAUSE OF DEATH* WAS AS FOLLOWS:

Peritonitis
Operation for yrs. mos. ds.
 CONTRIBUTORY Obstruction of bowels
 (SECONDARY) Adhesion due to operation
 (duration) yrs. mos. ds.

18. WHERE WAS DISEASE CONTRACTED previous unknown
 IF NOT AT PLACE OF DEATH.....
 information obscure or phone
 DID AN OPERATION PRECEDE DEATH? DATE OF
 from Dr B 314 Mar 3-28-1919
 WAS THERE AN AUTOPSY? Dr of U.S.

WHAT TEST CONFIRMED DIAGNOSIS.....
 (Signed)....., M. D.
 , 19 (Address)

*State the DISEASE CAUSING DEATH, or in deaths from VIOLENT CAUSES, state (1) MEANS AND NATURE OF INJURY, and (2) whether ACCIDENTAL, SUICIDAL, or HOMICIDAL. (See reverse side for additional space.)

19. PLACE OF BURIAL, CREMATION, OR REMOVAL DATE OF BURIAL
St. Marys Hoop 19

20. UNDERTAKER ADDRESS

ALL INFORMATION CALLED FOR MUST BE WRITTEN ON THIS SUPPLEMENTARY.

SUPPLEMENTARY

N. B.—Every item of information should be carefully supplied. AGE should be stated EXACT. CAUSE OF DEATH in plain terms, so that it may be properly classified. Exact statement of OCCUPATION. REGISTRARS SHALL NOT RECEIVE A FEE FOR CERTIFICATES UNTIL THEY ARE COMPLETED AS PRESCRIBED. PLAINLY, WITH UNERRING ACCURACY—THIS IS A PERMANENT RECORD.

Revised United States Standard Certificate of Death

[Approved by U. S. Census and American Public Health Association.]

Statement of occupation.—Precise statement of occupation is very important, so that the relative healthfulness of various pursuits can be known. The question applies to each and every person, irrespective of age. For many occupations a single word or term on the first line will be sufficient, e. g., *Farmer* or *Planter*, *Physician*, *Compositor*, *Architect*, *Locomotive engineer*, *Civil engineer*, *Stationary fireman*, etc. But in many cases, especially in industrial employments, it is necessary to know (a) the kind of work and also (b) the nature of the business or industry, and therefore an additional line is provided for the latter statement; it should be used only when needed. As examples: (a) *Spinner*, (b) *Cotton mill*; (a) *Salesman*, (b) *Grocery*; (a) *Foreman*, (b) *Automobile factory*. The material worked on may form part of the second statement. Never return "Laborer," "Foreman," "Manager," "Dealer," etc., without more precise specification, as *Day laborer*, *Farm laborer*, *Laborer—Coal mine*, etc. Women at home, who are engaged in the duties of the household only (not paid *Housekeepers* who receive a definite salary), may be entered as *Housewife*, *Housework*, or *At home*, and children, not gainfully employed, as *At school* or *At home*. Care should be taken to report specifically the occupations of persons engaged in domestic service for wages, as *Servant*, *Cook*, *Housemaid*, etc. If the occupation has been changed or given up on account of the DISEASE CAUSING DEATH, state occupation at beginning of illness. If retired from business, that fact may be indicated thus: *Farmer (retired, 6 yrs.)* For persons who have no occupation whatever, write *None*.

Statement of cause of death.—Name, first, the DISEASE CAUSING DEATH (the primary affection with respect to time and causation), using always the same accepted term for the same disease. Examples: *Cerebrospinal fever* (the only definite synonym is "Epidemic cerebrospinal meningitis"); *Diphtheria* (avoid use of "Croup"); *Typhoid fever* (never report

"Typhoid pneumonia"); *Lobar pneumonia*; *Bronchopneumonia* ("Pneumonia," unqualified, is indefinite); *Tuberculosis of lungs, meninges, peritoneum*, etc., *Carcinoma*, *Sarcoma*, etc., of.....(name origin; "Cancer" is less definite; avoid use of "Tumor" for malignant neoplasms); *Measles*; *Whooping cough*; *Chronic valvular heart disease*; *Chronic interstitial nephritis*, etc. The contributory (secondary or intercurrent) affection need not be stated unless important. Example: *Measles* (disease causing death), 29 ds.; *Bronchopneumonia* (secondary), 10 ds. Never report mere symptoms or terminal conditions, such as "Asthenia," "Anemia" (merely symptomatic), "Atrophy," "Collapse," "Coma," "Convulsions," "Debility" ("Congenital," "Senile," etc.), "Dropsy," "Exhaustion," "Heart failure," "Hemorrhage," "Inanition," "Marasmus," "Old age," "Shock," "Uremia," "Weakness," etc., when a definite disease can be ascertained as the cause. Always qualify all diseases resulting from childbirth or miscarriage, as "PUERPERAL septicemia," "PUERPERAL peritonitis," etc. State cause for which surgical operation was undertaken. For VIOLENT DEATHS state MEANS OF INJURY and qualify as ACCIDENTAL, SUICIDAL, OR HOMICIDAL, or as probably such, if impossible to determine definitely. Examples: *Accidental drowning*; *struck by railway train—accident*; *Revolver wound of head—homicide*; *Poisoned by carbolic acid—probably suicide*. The nature of the injury, as fracture of skull, and consequences (e. g., *sepsis*, *tetanus*) may be stated under the head of "Contributory." (Recommendations on statement of cause of death approved by Committee on Nomenclature of the American Medical Association.)

NOTE.—Individual offices may add to above list of undesirable terms and refuse to accept certificates containing them. Thus the form in use in New York City states: "Certificates will be returned for additional information which give any of the following diseases, without explanation, as the sole cause of death; Abortion, cellulitis, childbirth, convulsions, hemorrhage, gangrene, gastritis, erysipelas, meningitis, miscarriage, necrosis, peritonitis, phlebitis, pyemia, septicemia, tetanus." But general adoption of the minimum list suggested will work vast improvement, and its scope can be extended at a later date.

ADDITIONAL SPACE FOR FURTHER STATEMENTS
BY PHYSICIAN.